
[p1]

[...]

niet meer van gehoord hebbe als gij nen keer tijd hebt laat mij ne keer weten hoe het daar gaat Ik heb het voorleden jaar geene nieuwjaar kaarte ontvangen van u Ik hope dat gij het dezen keer niet zult vergeten als gij er zendt.

Masœur Overste en al de zusters zenden u hunne hertelijke groetenissen en verwachten u

Uwe zuster

S^r. Colombe

Hier eene spreuke ik weet niet of gij ze kent het is eene Iseghemse

Het ligt al over een boord voor het ligt al overende. Wendinck zegt men tot Eessen tegen eenen afloop naar ne waterput waar de koeien gaan drinken in de broeken. Tieghem wilde Tieghem slaan; omdat Tieghem wilde naar Tieghem gaan. Tieghem ging alge

[p2]

lijk naar Tieghem en Tieghem heeft hem tot Tieghem bekeerd. Tieghem was ne stevenist¹ en Tieghem zijn zone wilde hem bekeeren en ze vader wilde niet en hij bekeerde hem algelijk

.....

1 Aanhanger van de Stevenisten (genoemd naar de gematigde Stevenist Cornelis Stevens), een godsdienstige beweging in België in de eerste decennia van de negentiende eeuw die zich afscheidde van de Rooms-Katholieke Kerk uit protest tegen de godsdienstpolitiek van Napoleon. In West-Vlaanderen was er een centrum van extreme Stevinisten in Gits. De beweging was actief tot in de twintigste eeuw.

Briefbeschrijving

Verzender	[Gezelle, Florence]
Ontvanger	[Gezelle, Guido]
Verzendingsdatum	s.d.
Verzendingsplaats	onbekend
Annotatie	Adressant en adressaat gereconstrueerd op basis van contextuele gegevens; Zuster Colombe = Florence Gezelle.
Annotatie	Adressant en adressaat gereconstrueerd op basis van contextuele gegevens; Zuster Colombe = Florence Gezelle.

Documentbeschrijving

Fysieke bijzonderheden

Drager	enkel vel, 270x132 wit, vierkant geruit papiersoort: 2 zijden beschreven, purperen inkt
Staat	fragment: vorig vel ontbreekt
Toevoegingen	op zijde 1 links in de zijrand: taalkundige notitie: Tieghem (inkt, verticaal, hand G.G.); op zijde 1 stukken tekst met blauw potlood doorgehaald

Bewaargegevens

Land	België
Plaats	Brugge
Bewaarplaats	Guido Gezellearchief
ID Gezellearchief	3586, Tieghem
Bibliotheekrecord	https://brugge.bibliotheek.be/detail/?itemid=library/v/obbrugge/gezelle16567

Inhoud

Incipit	niet meer van gehoord hebbe als gij
Tekstsoort	brief
Talen	Nederlands

Gevolgde codeerpraktijk

De tekst werd diplomatisch getranscribeerd, en aangevuld met een editoriale laag.

De oorspronkelijke tekst werd ongewijzigd getranscribeerd; alleen typografische regeleindes en afbrekingstekens, en niet-betekenisvolle witruimte werden genormaliseerd.

Auteursingrepen in de tekst (toevoegingen, schrappingen), en latere redactie-ingrepen (schrappingen, toevoegingen, taalkundige notities) door de lezer werden overgenomen en expliciet gemarkeerd.

Voor een aantal tekstfenomenen werden naast de oorspronkelijke vorm ook editeursingrepen opgenomen in de transcriptie: oplossingen voor niet-gangbare afkortingen en correcties voor manifeste fouten. Daarnaast bevat de transcriptie editeursingrepen ter verbetering van de leesbaarheid (toevoegingen, reconstructies) of ter motivering van transcriptie-beslissingen (aanduiding van onzekere lezingen, weglating van onleesbare tekst). Alle editeursingrepen worden expliciet gemarkeerd.

Colofon

Titel	s.d., s.l., [Florence Gezelle] (= Zuster Colombe) aan [Guido Gezelle]
Editeur	Piet Couttenier
Wetenschappelijke leiding	Els Depuydt
Partners	Openbare Bibliotheek Brugge (Guido Gezellearchief); Centrum voor Teksteditie en Bronnenstudie (Koninklijke Academie voor Nederlandse Taal en Letteren); Instituut voor de Studie van de Letterkunde in de Lage Landen (ISLN) (Piet Couttenier, Universiteit Antwerpen); Guido Gezellegenootschap
Uitgever	Guido Gezellearchief, KANTL/CTB
Plaats van uitgave	Brugge, Gent
Publicatiedatum	2023
Beschikbaarheid	Teksten en afbeeldingen beschikbaar onder een Creative Commons Naamsvermelding - Niet Commercieel licentie.

Disclaimer	De editie van de Guido Gezellecorrespondentie is het resultaat van een samenwerkingsproject met vrijwilligers. De databank is in opbouw, aanvullingen en opmerkingen kunnen gemeld worden aan els.depuydt@brugge.be .
Citeren	Een brief kan worden geciteerd als: [Naam van editeur(s)], [brieffschrijver aan briefontvanger, plaats, datum]. In: GezelleBrOn, Wetenschappelijke editie van de correspondentie van Guido Gezelle. [publicatiedatum] Available from World Wide Web: [link]
